

## СЛУЖБИ ПІДТРИМКИ СІМ'Ї

**FOODSHARE:** Якщо вам і вашій родині потрібна допомога в оплаті харчових продуктів, можливо, у вас є право на участь у програмі FoodShare. Пільги FoodShare надаються у вигляді картки, яку можна використовувати у більшості продуктових магазинів. Правила участі у програмі FoodShare відрізняються від правил W-2, а також не мають обмежень щодо часу або вимог щодо участі у заходах. Пільги FoodShare можуть надаватися в екстреному порядку. Ви також можете стати волонтером **Програми працевлаштування та навчання FoodShare** (FoodShare Employment and Training Program, FSET), яка допомагає людям знайти роботу, беручи участь у трудовій діяльності та здобуваючи необхідну освіту та професійну підготовку.

**ОХОРОНА ЗДОРОВ'Я:** Якщо вам і вашій родині потрібна медична страховка, можливо, ви відповідаєте вимогам участі у програмах Medicaid і BadgerCare. Ці програми надають медичне страхування сім'ям з низьким рівнем доходу, дітям та вагітним жінкам, щоб допомогти зберегти здоров'я сімей. Ці програми мають окремі правила відбору від W-2 і не мають обмежень щодо часу або вимог щодо участі у заходах. Сім'ї з вищими доходами мають сплачувати невелику щомісячну страхову премію.

**АЛІМЕНТИ НА ДИТИНУ:** Якщо вам потрібно отримати аліменти на дитину або медичну підтримку від батька/матері вашої дитини, програма підтримки дітей може допомогти вам отримати судовий наказ. Програма підтримки дітей також допоможе вам отримати цю підтримку. Вам не потрібно мати низький дохід, щоб отримати ці послуги. Якщо ви берете участь у програмі W-2, ви зберігаєте 75% ваших виплат аліментів.

**ЕКСТРЕНА ДОПОМОГА:** Якщо ви бездомні або ось-ось втратите своє житло через те, що не можете дозволити собі платити орендну плату/іпотеку, або ви втратили своє житло

через пожежу, повинь, стихійне лихо або енергетичну кризу, можливо, ви відповідаєте вимогам участі в програмі екстреної допомоги. Програма екстреної допомоги надає сім'ям, які мають на це право, гроші для оплати оренди/іпотеки та інших витрат на житло.

### **ГРОШОВА ТА МЕДИЧНА ДОПОМОГА**

**БІЖЕНЦЯМ:** Якщо ви є біженцем і відповідаєте вимогам участі, ви можете отримати грошову та медичну допомогу в рамках цих програм.

## **ПОСЛУГИ WISCONSIN WORKS (W-2)**

**ПРОГРАМА W-2:** Якщо у вас недостатньо грошей для оплати рахунків і вам потрібна допомога в пошуку і збереженні роботи або в подачі заяви на SSI, можливо, ви відповідаєте вимогам участі в програмі Wisconsin Works (W-2). Можливо, ви також відповідаєте вимогам на щомісячні грошові виплати, поки берете участь в програмі W-2, щоб знайти роботу, або займаєтесь іншими видами діяльності, які допоможуть вам отримати роботу або SSI. Пропозиції W-2:

- **Програма пробного працевлаштування (TEMP):** Якщо вам потрібна додаткова допомога в пошуку роботи, ви можете претендувати на роботу TEMP. Якщо ви відповідаєте вимогам для роботи TEMP, ви пройдете професійну підготовку з роботодавцем, який може найняти вас на постійну роботу. Ваш роботодавець буде платити вам принаймні мінімальну заробітну плату.
- **Громадські роботи (CSJ):** Якщо вам потрібен досвід, який допоможе вам підготуватися до роботи, ви можете взяти участь у програмі CSJ. Учасники CSJs отримують щомісячний платіж у розмірі до 653 доларів США.
- **Перехідні етапи W-2 (W-2T):** Якщо ви не готові шукати роботу, тому що ви або ваш найближчий родич живете з інвалідністю, можливо, у вас є право на

участь у W-2 T. Учасники програми W-2Ts отримують щомісячний платіж у розмірі до \$608.

- **Ведення справ:** Ведення справ доступно для всіх, хто відповідає вимогам W-2. Якщо ви готові працювати або у вас є робота, і вам потрібна допомога у збереженні роботи або набутті навичок, необхідних для отримання роботи з великою кількістю годин, заробітною платою або пільгами, можливо, ви відповідаєте вимогам на отримання послуг з ведення справ. Якщо ви влаштуєтесь на роботу під час участі в програмі W-2, можливо, ви відповідаєте вимогам на отримання щомісячної виплати в розмірі \$50 за роботу.

### **ІНШІ ПОСЛУГИ:**

- **Опікунство немовляти (СМС):** Якщо вашій дитині 8 тижнів або менше, ви можете отримувати щомісячну грошову виплату в розмірі до \$673 і не зобов'язані брати участь в іншій роботі.
- **Послуги для неповнолітніх батьків:** Якщо ви є неповнолітнім батьком/матір'ю (віком до 18 років), ви можете отримати інформацію про доступні послуги з догляду за дітьми, середню школу та професійну школу, послуги з працевлаштування та фінансового планування, програму FoodShare та медичне обслуговування, а також рекомендації до інших громадських установ.
- **Батьки, які не є опікунами:** Навіть якщо ваші діти не живуть з вами, ви можете отримати професійну підготовку, допомогу в пошуку роботи, позику на отримання доступу до роботи, стипендію або роботу програми TEMP, а також направлення в інші громадські агентства.
- **Вагітна жінка:** Якщо ви вагітна жінка, яка не є опікуном дитини, яка перебуває на утриманні, і ваш лікар сказав, що ваша вагітність знаходиться в групі ризику, ви можете отримати щомісячну грошову виплату в розмірі до \$673 в останньому триместрі. Якщо ваша вагітність не

знаходиться в групі ризику, ви можете отримати послуги з ведення справ і допомогу в пошуку роботи. Послуги з ведення справ можуть охоплювати направлення до відповідних служб по догляду за дітьми або обговорення цілей працевлаштування.

- **Learnfare:** Learnfare дбають про те, щоб діти учасників W-2 відвідували та закінчували школу.
- **Екстрені платежі:** Якщо ви маєте право на щомісячні грошові виплати W-2, ви також можете отримати одноразову грошову виплату до отримання першого платежу W-2, щоб допомогти у розв'язанні фінансових проблем.

#### ДОПОМОГА В РОБОТІ:

- **Догляд за дитиною:** Якщо вам потрібна допомога в оплаті догляду за дитиною під час роботи, участі в програмі W-2, відвідуванні школи або професійної підготовки, можливо, ви відповідаєте вимогам участі у програмі по догляду за дітьми Wisconsin Shares. Програма Wisconsin Shares не має часових обмежень. Більшість батьків, які отримують виплати Wisconsin Shares, повинні оплачувати частину витрат по догляду за дитиною.
- **Кредити для отримання роботи:** Якщо вам потрібний кредит для оплати витрат, пов'язаних з роботою, таких як покупка або ремонт автомобіля або покупка спеціального обладнання для роботи, можливо, ви маєте право на кредит для отримання роботи через місцеве агентство W-2. Кредити для отримання роботи повинні бути погашені готівкою або комбінацією готівки та громадських робіт.
- **Транспорт:** Якщо вам потрібна допомога в оплаті транспортних витрат під час роботи, пошуку роботи або участі в інших заходах W-2 можливо, у вас є право на отримання проїзних квитків на автобус або ваучерів на бензин у вашому місцевому агентстві.

#### ОСВІТА ТА ПРОФЕСІЙНА ПІДГОТОВКА:

- **Освіта та професійна підготовка W-2:** Якщо вам потрібні освіта і професійна підготовка, які допоможуть вам знайти роботу або отримати кращу роботу, можливо, у вас є право на отримання освіти та професійної підготовки за програмою W-2. Освіта та професійна підготовка можуть охоплювати HSED/GED, навчання навичкам роботи, мотиваційні заняття, життєві навички, навчання, спонсороване роботодавцем, навчання грамоті, англійську як другу мову (ESL), програми технічних коледжів та інші.

Запитайте представника агентства сьогодні, чи маєте ви право на участь у цих або будь-яких додаткових програмах, які може мати ваше місцеве агентство W-2.

Додаткові програми можуть включати:

- Вісконсинська програма енергетичної допомоги дома (Wisconsin Home Energy Assistance Program, WHEAP)
- Спершу діти (Children First)
- Закон про трудові інновації та можливості (Workforce Innovation and Opportunity Act, WIOA)
- Податковий кредит на зароблений дохід (Earned Income Tax Credit, EITC)
- Програма для жінок, немовлят і дітей (Women Infants and Children Program, WIC)



Wisconsin Department of  
Children and Families

Department of Children and Families є роботодавцем і постачальником послуг з рівними можливостями. Якщо у вас є інвалідність і вам необхідно отримати доступ до послуг, отримати інформацію в альтернативному форматі або вам потрібна інформація, перекладена на іншу мову, зателефонуйте в Bureau of Working Families за телефоном (608) 535-3665. Особи, які страждають глухотою, зниженим слухом, сліпоглухотою або порушеннями мови, можуть скористатися безкоштовною Wisconsin Relay Service (WRS) – 711, щоб зв'язатися з департаментом.



Wisconsin Department of  
Children and Families

*Будуємо краще  
майбутнє*



Переваги та послуги, які  
пропонує

BENEFITS AND SERVICES OFFERED WITH

**Wisconsin Works**  
(W-2)

Запитайте місцеву організацію про будь-які послуги, перераховані в цій брошурі.